

سؤالات امتحان نهایی درس: عربی (۳)	رشته: ادبیات و علوم انسانی	ساعت شروع: ۱۰:۳۰ صبح	مدت امتحان: ۹۰ دقیقه
سال سوم آموزش متوسطه		تاریخ امتحان: ۱۶ / ۱۰ / ۱۳۸۹	
دانش آموزان و داوطلبان آزاد سراسر کشور در دی ماه سال ۱۳۸۹		مرکز سنجش آموزش و پرورش http://aee.medu.ir	

ردیف	سؤالات	نمره
۱	السؤال الاول: ترجم العبارات التالية إلى الفارسية: الف) مَنْ خافَ العقابَ، إنصرفَ عن السيئات. ب) يا مَنْ يختارُ الظلامَ على الضوء، الذبابُ أعلى همةً منك. ج) اطلبوا العلمَ و تزيّنوا معه بالحلم و الوقار. د) الإسلامُ دكَّ حصونَ الجاهليةِ و قوّضَ أطنابَ الضلالِ. ه) كان نورُ الله قد أشرقَ في قلبه و غمره فجأةً. و) نعمَ الرجلُ أنتَ ولكن أعارضُكَ في قطعِ الشجرةِ رحمةً بك.	۳
۲	السؤال الثاني: أجب: الوثيقة (بالفارسية) پاره كردم (بالعربية) الألسن (المفرد) الفرح (المرادف)	۱
۳	السؤال الثالث: للتعريب: برای موفقیت با بدینی مبارزه کنید.	۰/۵
۴	السؤال الرابع: عین الصحیح عن ترجمة أوتعريب العبارات التالية: الف) « إن الأرضَ يرثها عبادي الصالحون » . ۱- همانا زمین را بندگان شایسته ام به ارث می برند. ۲- همانا زمین را بندگان شایسته به ارث می برند ب) الكفارُ لم يدركوا مغزى الآية المباركة و سببَ التأكيد على البنان . ۱- کافران کنه آیه مبارکه و علت تأکید بر سر انگشت را درک نمی کنند. ۲- کافران عمق آیه مبارکه و علت تأکید بر سر انگشتان را درک نکردند. ج) « و ما یکفرُ بآیاتِ الله إلا الفاسقون » . ۱- نشانه‌های خدا را انکار نکردند مگر گنهکاران. ۲- نشانه‌های خدا را فقط گنهکاران انکار می کنند. د) اسلام سرزمین‌ها را به قصد اشغال فتح نکرد . ۱- الاسلام لم یفتح البلادَ بهدف الإحتلال. ۲- ما فتح الإسلامُ البلادَ بهدف السلب.	۲
۵	السؤال الخامس: صحح الأخطاء في الترجمة: الف) أرنو إلى الشمس المضيئة هازناً . به خورشید نورانی با خوشحالی نگاه کردم . ب) إن المجد نتيجة عمل جاد و كفاح طويل و القرآن الكريم يؤيد ذلك. همانا پیشرفت نتیجه کار جدی و مبارزه‌ای بزرگ است و قرآن کریم آن را تأیید می کند. ج) ساحات القتال لاتنسى شجاعة هذه النجوم الزاهرة. میدان نبرد دلوری ستارگان عظیم را فراموش نمی کند.	۲
	«ادامه‌ی سؤالات در صفحه‌ی دوم»	

سؤالات امتحان نهایی درس: عربی (۳)	رشته: ادبیات و علوم انسانی	ساعت شروع: ۱۰:۳۰ صبح	مدت امتحان: ۹۰ دقیقه
سال سوم آموزش متوسطه		تاریخ امتحان: ۱۶ / ۱۰ / ۱۳۸۹	
دانش آموزان و داوطلبان آزاد سراسر کشور در دی ماه سال ۱۳۸۹		مرکز سنجش آموزش و پرورش http://aee.medu.ir	

ردیف	سؤالات	نمره						
۶	<p>السؤال السادس: إِمَّا الْفَرَاغَ بِالْكَلِمَةِ الْمُنَاسِبَةِ :</p> <p>(الف) إلهي..... لنا من لذنك رحمةً . (أمر للمخاطب من «وَهَبَ — »)</p> <p>(ب) تعيشُ المؤمناتُ في الدنيا (قائعينَ - قانعاتٍ - قانعينِ)</p> <p>(ج) لا ريبَ في أنْ ثمينةً . (الحياة - الحياة - الحياة)</p> <p>(د) نَزَّلَ اللهُ الْقُرْآنَ (تنزيراً - تنزيل - تنزيل)</p> <p>(هـ) «إِنَّا ك الْكُوْثُرِ». (الماضى من «أعطى» للمتكم مع الغير)</p> <p>(و) اللهُ بِكُمْ الْيُسْرَ. (المضارع من «أراد» للغائب)</p> <p>(ز) المؤمنة تترك المعصية من الله. (حياءً - حياءً - حياء)</p> <p>(ح) إِنَّمَا الْفَتَى مَا قَدْ حَصَلَ. (أصل - أصل - أصل)</p>	۲						
۷	<p>السؤال السابع : عَيْنُ الْمَفْعُولِ الْمَطْلُوقِ وَنَوْعُهُ ، الْمُنَادِي وَإِعْرَابُهُ ، الْحَالُ وَنَوْعُهُ ، الِتَّمْيِيزُ وَنَوْعُهُ وَ الْمُسْتَشْتَى وَنَوْعُهُ وَ الْمَعْطُوفُ :</p> <p>سَلِّمْتُ عَلَى اثْنَيْ عَشَرَ مُعَلِّمًا - لَا تَسْتَشِيرُ فِي أُمُورِكَ إِنَّا الْعَاقِلُ - يُعْجِبُنِي الْمَرْءُ يَتَحَلَّى بِمَكَارِمِ الْأَخْلَاقِ - صَدِيقُكَ مَنْ صَدَّقَكَ لَا مَنْ صَدَّقَكَ - يَا طَالِبَةَ! اذْكَرِي اللهُ ذِكْرًا كَثِيرًا .</p>	۲/۷۵						
۸	<p>السؤال الثامن: أجب : الف) اكمل الجدول:</p> <table border="1"> <tr> <td>المصدر</td> <td>المضارع</td> <td>الماضى</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>إِسْتَعْفَى</td> </tr> </table> <p>(ب) عَيْنُ الْجِنَاسِ وَنَوْعُهُ : لَا بُدَّ مِنْ عَزْمٍ يُؤَخِّدُ بِالْحَزْمِ .</p> <p>(ج) عَيْنُ الْمَشَبَّهِ بِهِ وَنَوْعُ التَّشْبِيهِ : الدَّعَاءُ سَلَاخُ الْمُؤْمِنِ .</p> <p>(د) إِجْعَلِ الْعِبَارَةَ وَفْقَ أُسْلُوبِ التَّعْجِبِ: الْمُؤْمِنَةُ بَعِيدَةٌ عَنِ الْغَيْبَةِ.</p>	المصدر	المضارع	الماضى			إِسْتَعْفَى	۲
المصدر	المضارع	الماضى						
		إِسْتَعْفَى						
۹	<p>السؤال التاسع:</p> <p>(الف) شَكَّلَ مَا أَشِيرُ إِلَيْهِ بِخَطِّ: هِيَ تَبْيِينُ الْمَوَاضِعِ بِصُورَةٍ وَاضِحَةٍ</p> <p>(ب) أَكْتُبُ الْإِعْرَابَ وَالتَّحْلِيلَ الصَّرْفِيَّ لِمَا أَشِيرُ إِلَيْهِ بِخَطِّ: تَلَطَّفَ إِبْلِيسُ فِي كَلَامِهِ نَاصِحًا</p>	۰/۵ ۱/۷۵						
۱۰	<p>السؤال العاشر : اقرأ النَّصَّ التَّالِيَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ :</p> <p>إِنَّ بَهْلُولًا دَخَلَ يَوْمًا قَصْرَ الرَّشِيدِ، فَرَأَى الْمَسْنَدَ الْخَاصَّ لَهُ فَارْغَا. فَرَأَهُ الْخَدْمُ وَضَرْبَهُ ضَرْبًا شَدِيدًا ثُمَّ دَخَلَ هَارُونَ الْقَصْرَ وَرَأَى بَهْلُولًا يَبْكِي وَ قَالَ هَارُونَ لَهُ : لَا تَبْكُ يَا صَدِيقِي ! إِنِّي سَأَعاقِبُ الْخَدْمَ. فَأَجَابَ بَهْلُولٌ: يَا هَارُونَ! إِنِّي لَا أَبْكِي عَلَى حَالِي وَلَكِنْ أَبْكِي عَلَى حَالِكِ</p> <p>(الف) أَيْنَ دَخَلَ بَهْلُولٌ ؟ (ب) كَيْفَ رَأَى بَهْلُولٌ الْمَسْنَدَ؟ (ج) مَا فَعَلَ الْخَدْمُ ؟</p> <p>(د) مَا أَجَابَ بَهْلُولٌ هَارُونَ ؟ (هـ) أَعْرَبَ مَا أَشِيرُ إِلَيْهِ بِخَطِّ :</p>	۲/۵						
	<p>«الحمد لله رب العالمين»</p>	۲۰						